TOURCOING

La fête de Bienfaisance. — Hier, dimanche, a eu lieu la fête de bienfaisance au profit de l'œuvre du Prêt du linge, *donnée sous les auspices de l'administration municipale et de la Commission administrative du Bureau de Bienfaisance par la Société Philharmonique de Poperingue.*

Cette fête a parfaitement réussi et nous espérons qu'elle aura été fructueuse pour l'œuvre.

Ainsi que nous l'avions annoncé, la musique de Poperingue est arrivée à Tourcoing par train spécial vers 10 heures du matin. M. Diéval, adjoint; et M. Six-Scrive, président de la musique municipale de Tourcoing, s'étaient rendus à la gare, pour souhaiter la bien-venue à M. Van Moerris, le président de la société philharmonique. Après échange des premiers compliments, la musique municipale a joué l'air national belge, la *Brabançonne*; et la musique de Poperingue a répondu par l'exécution de la *Marseillaise.*

L'accueil le plus chaleureux et le plus sympathique a été fait sur tout le parcours, jusqu'à l'Hôtel-de-Ville, aux musiciens belges. La musique municipale marchait en tête et plusieurs pas redoublés ont été alternativement joués par les deux sociétés.

M. le Maire attendait dans la grande salle des mariages, avec M. Fidèle Lehoucq, premier adjoint, et les membres du Bureau de Bienfaisanee, MM. Albert Masurel, Tack et Cruque. M. Hassebroucq, s'adressant à M. Van Mœrris, l'a chaleureusement félicité de sa généreuse initiative, ainsi que ses vaillants artistes, toujours prêts à faire preuve de dévouement quand il s'agit de venir en aide à la classe des travailleurs. « Recevez tous mes bien sincères remerciements, en attendant que j'aille vous applaudir ce soir. Je suis toujours heureux et fier, a ajouté M. le Maire, de toutes les occasions qui se présentent, et qui ont pour but de cimenter de plus en plus les bonnes relations qui existent entre les deux nations sœurs ! »

M. Van Mœrris a répondu que ce n'était pas la première fois qu'il venait à Tourcoing ; et qu'il savait combien on y était cordialement reçu ; mais il était, cette fois, tout particulièrement heureux et reconnaissant, qu'on eût fait à ses artistes une réception officielle ; et, en levant son verre, il s'est écrié, qu'il buvait à l'union de la France et de la Belgique.

Après la réception à l'Hôtel-de-Ville, les deux sociétés se sont reformées dans le même ordre, et se sont rendues à l'Hôtel du Cygne. On ne s'est séparé qu'après une dernière exécution de la *Brabançonne* et de la *Marseillaise.* A ce moment, la Grand'Place était noire de monde, et la Musique de Poperingue a été l'objet des plus vives acclamations.

A cinq heures, la musique municipale est venue prendre la musique de Poperingue et l'a conduite au Conditionnement en jouant un pas redoublé des plus entraînants.

On connaît les vastes proportions du magnifique hall du Conditionnement : les places étaient donc fort nombreuses et cependant elles étaient toutes occupées. La réputation artistique de la *Société Philharmonique* de Poperingue avait attiré les amateurs de musique qui, certes n'ont pas été déçus dans leurs espérances. Le concert était très intéressant ; nous en rendons compte plus loin sous notre rubrique habituelle.

Nous avons remarqué dans l'assistance M. Hassebroucq, maire de la ville; MM. Lehoucq et Diéval, adjoints, quelques conseillers municipaux; M. Vanaverbeck, vice-président de la commission administrative du Bureau de Bienfaisance ainsi que les membres de cette commission.

Le concert a été ouvert et clos par l'exécution de la *Marseillaise* et la *Brabançonne.*

Des bouquets ont été offerts par M. le Maire à M. Van Mœrris et par M. Vanaverbeck à M. Van Elslande, le chef de la musique de Poperingue.

Il faut savoir gré à la Philharmonique et à son président du concours gracieux qu'ils ont apporté à cette fête au bénéfice d'une œuvre éminemment utile.

Concours de géographie. — Ce concours aura lieu, *jeudi prochain*, comme les années précédentes, dans l'une des salles de l'Académie de dessin mise gracieusement par la Commission des Ecoles à la disposition du comité de géographie de Tourcoing.

Les jeunes gens qui prennent part au concours devront y être rendus avant huit heures (entrée par la rue de Roubaix).

Brevet de capacité. — Mlle Wallois, à peine âgée de 16 ans, élève de Mlle Lecomte, fille de M. Wallois, maréchal des logis de gendarmerie, a obtenu à la session d'examen close samedi, le brevet de capacité pour l'instruction primaire.

Une grève à Mouveaux. — Samedi à 5 h. 1/2 du soir, les tisserands, au nombre de 38, de l'établissement de MM. Blondet et Cie, ont quitté le travail par suite de difficultés avec un contre-maître dont ils exigent le renvoi.

Le fait était resté inaperçu dans la commune, c'est seulement hier dimanche qu'avis a été donné à la gendarmerie.

Mort d'un pompier. — M. Ravez sapeur-pompier-civil, demeurant rue Notre-Dame des Anges, père de 4 jeunes enfants, est mort samedi soir, à l'Hôtel-Dieu, de la fièvre typhoïde.

Marcq. — *Vol de numéraire.* — Un journalier du nom de Floris Descamps, âgé de 44 ans, dont on ne connaît pas bien le domicile, mais qu'on croit demeurer le plus souvent à Estaimpuis (Belgique), au cabaret du *Soulet*, venait quelquefois travailler chez M. Lebrun, cultivateur, à Marcq, *hameau de la Herringrie, où il était nourri* et logé; et il était au courant de tout ce qui se faisait à la maison.

Il savait notamment que quand tout le monde allait aux champs, la dernière personne qui sortait mettait les clefs dans une cachette connue de tous, comme c'est assez l'habitude à la campagne : chez M. Lebrun on les plaçait dans le potager, sous une caisse de laurier !

Vers le 15 juin, Mme Lebrun s'aperçut qu'on était entré dans sa chambre à coucher, et qu'on avait pris dans une *boîte à 5 fr. de monnaie. Cependant elle avait retrouvé* la clef de cette chambre, et celle de la maison, sous la caisse, où elle les avait mises avant de partir.

Le 27 juin, la servante, Marie Vanesle, qui avait laissé son porte-monnaie contenant 7 fr. 20, dans une garde-robe le retrouva vide.

Comme à ces deux dates Descamps était venu, les soupçons se portèrent sur lui, et on le fit visiter par le garde Roussel, qui trouva dans ses poches juste la somme qui manquait à la servante.

Descamps *soutenant qu'il avait gagné 8 fr.* en cueillant des fruits pour un cultivateur de Tourcoing, on lui dit qu'il fallait des preuves. Il sortit et revint le soir avec un reçu sur *papier timbré, signé d'un nom quelconque.* On lui dit que cela ne suffisait pas. Il partit de nouveau, et on ne le revit plus.

Un carrousel attelé au quartier de Tourcoing les-Francs. — Une foule nombreuse s'était donné rendez-vous dimanche soir aux abords de la rue de Dunkerque (quartier de Tourcoing-les-Francs) pour suivre le carrousel qui y avait été organisé.

Le cortège formé de plusieurs sociétés et de la musique la « Fraternelle, » est parti à 3 heures du Café de la Gare, tenu par M. Beuque, et a parcouru l'itinéraire suivant : rues des Francs, de Dunkerque, de la Blanche-Porte, du Dragon, d'Anvers, de Paris, de la Vigne, et est rentré au siège de la société pour commencer le carrousel.

Environ 350 coureurs ont répondu à l'appel du comité organisateur.

A l'issue du carrousel la musique la *Fraternelle*, qui avait bien voulu prêter son gracieux concours à cette *petite fête*, a donné un grand concert sur la place de Tourcoing-les Francs.

Le carrousel s'étant terminé trop tard, nous donnerons demain le résultat des prix et surprises qui y auront été distribuées.

Une quête a été faite pendant le carrousel au profit des pauvres du quartier des Francs.

Communications diverses

Jubilé du Patronage Saint Christophe. — Mardi soir, à 8 heures 1/2, à l'église Saint-Christophe se fera une répétition générale de la messe qui doit être chantée dimanche prochain en ladite église.

LILLE

Inauguration du Vélodrome lillois. — On a inauguré, dimanche, par des courses, la piste du Vélodrome lillois. 6,000 personnes environ étaient présentes. La première course a commencé à trois heures précises.

Avant de terminer la remise des primes M. Van Zellen d'Oos-Thove a prononcé un charmant discours, très patriotique, où il a fait l'éloge de la vélocipédie.

Un écho de la Saint-Luc. — Divers télégrammes ont été échangés dimanche entre le cardinal Rampolla, l'archevêque de Reimes, Mgr Labauri, et le doyen de la Faculté, M. Duret.

Concerts et Spectacles

La « Grande-Harmonie » a offert, dimanche soir, à ses membres honoraires, son concert d'été dans le square Pierre-Catteau. Nous croyons superflu de refaire la description de cette promenade qui était vraiment magnifique par la délicieuse soirée qui succédait à une journée d'une exceptionnelle chaleur.

C'est avec empressement que les membres honoraires et leurs familles avaient répondu à l'invitation de notre musique municipale, et les auditeurs étaient très nombreux, encombrant toutes les allées du square.

Le programme de ce concert fête de nuit avait été composé avec beaucoup d'intelligence et se distinguait par une agréable variété d'œuvres toutes de première valeur.

Nous ne nous appesantirons pas sur la perfection avec laquelle la *Grande-Harmonie*, sous la direction si autorisée de M. Koszul, a interprété les divers numéros de ce programme.

Les auditeurs privilégiés de dimanche soir ont eu à constater une fois de plus, les éminentes qualités de cette *phalange artistique* dont Roubaix se montre fier à juste titre.

Dans la magistrale ouverture de *Struandze* due au génie de Meyerber et la 2e *Rhapsodie hongroise* où le caractère absolument personnel de Liszt s'est donné libre carrière, les fortes traditions classiques de la société ont été largement développées.

Un sens profond des diverses tendances de nos auteurs contemporains s'est manifesté dans l'interprétation de la *Farandole* de Th. Dubois, de la *Danse Persane* de Guiraud et de la *Féria* de Lacome.

La gracieuse valse de Douart, *Dans les Bois*, a mis admirablement en relief le talent de M. Bondues sur la petite flûte, et celui de M. Debarge sur la petite clarinette. Quant à la fantaisie pour clarinette sur le *Pré-aux-Clercs*, Hérold, elle a été l'occasion d'un grand succès pour M. Fournier.

Le concert de dimanche soir, en un mot, a été une nouvelle consécration de la haute réputation de la *Grande-Harmonie*; il fait le plus grand honneur à son chef et à ses exécutants et ne peut qu'augmenter la sympathie de ses membres honoraires et lui en assurer de nouveaux.

Concert par la « Fanfare du Centre ». — Organisée depuis deux mois à peine, cette société a offert, dimanche 8 juil., dans la vaste salle de la « Brasserie des Orphéonistes », rue de la Gare, un concert en vue de l'achat d'un drapeau tricolore.

Deux pas redoublés, brillamment enlevés, ont obtenu un vif succès, ainsi qu'une ouverture militaire, nuancée dans la perfection; le public ayant redemandé un dernier morceau, la fanfare a joué, *à vue*, une très jolie schottisch avec un ensemble parfait.

Ce concert fait bien augurer de l'avenir de cette société et fait le plus grand honneur à son chef dévoué M. J. Dumont. Mentionnons aussi M. Oscar Lefebvre, qui a fait plaisir avec la romance *Le Sacrifice d'Abraham.*

Comme intermède, il nous a été donné d'applaudir, une fois de plus, M. Jean Monnier, le comique du club des « Méli-Mélo », qui a irréprochablement chanté *Un mot sur la femme* et *Le Tribunal comique.*

Les nombreux applaudissements du public ont prouvé que l'excellent comique était apprécié à sa juste valeur.

Une bonne note à M. A. Nys, le sympathique pianiste, qui s'est acquitté avec talent de la tache délicate d'accompagnateur.

Un bal des plus animés a clôturé cette charmante soirée.

Tourcoing. — *Le concert de la Société Philharmonique de Poperingue.* — Non seulement cette société dispose d'excellents éléments, mais elle a à sa tête un *chef d'un* rare talent de direction. Tous ceux qui ont assisté au concert de dimanche se sont plu à reconnaître la réelle valeur de cette phalange harmonique. Très grande puissance de sonorité, ensemble irréprochable, sentiment vrai de la nuance, telles sont les principales qualités qu'a révélées l'exécution des œuvres produites à ce *concert par la musique de Poperingue.*

La belle page du *Lohengrin* de Wagner, le *Chœur des Fiançailles* formait le n° 1 du programme : œuvre très brillamment enlevée surtout à l'introduction.

Puis venait un *concerto* de clarinettes qui fait honneur aux instrumentistes de ce pupitre.

La valse de Strauss *Nouveau Vienne* a reçu une interprétation à laquelle nous ne sommes pas habitués, mais qui ne manque peut-être pas d'originalité.

La première partie se terminait par une ouverture de Litolff, sorte de paraphrase à grand éclat de la *Marseillaise.*

Nous lui préférons la *Ronde Bohémienne*, de B. Godard, au rythme étrange, que la *Philharmonique* a rendue, d'ailleurs, avec beaucoup de goût.

M. Van Elslande a cédé un instant la baguette de direction pour prendre la petite *flûte dont il joue en artiste* consommé. Son solo lui a valu une véritable ovation, et c'était justice.

Nous avons beaucoup apprécié l'exécution d'une fort belle transcription du *Cid* de Massenet. Les musiciens ont su faire ressortir les beautés de cette composition si mélodique du maestro.

Enfin c'est par une œuvre de haute difficulté, la *Rapsodie hongroise n° 1*, de Liszt, que la société Philharmonique a fini le concert.

Nous croyons inutile d'ajouter que les applaudissements les plus chaleureux ont salué l'exécution des différents numéros du programme et que l'ensemble de cette audition musicale a laissé la meilleure *impression.*

DE L'ÉPINETTE.

TRIBUNAUX

Cour d'appel de Douai. — DISSOLUTION DE SOCIÉTÉ. ARRÊT. — Nous avons parlé des jugements du tribunal de commerce de Roubaix, rendus entre MM. Jean Stoltz et Léon Dillies.

La 2e chambre de la cour vient de les confirmer purement et simplement, en rejetant par conséquent la prétention de M. Stoltz à des dommages intérêts. C'était la seule question qui subsistât devant la cour, le débat ne portant plus sur la dissolution même de la société.

Le Comptoir d'Escompte du Nord a, devant la Cour, par suite d'appel d'un jugement du tribunal de Commerce de Roubaix, du 11 novembre 1892, un procès avec M. Delchambre, comptable, à Wattrelos. Ce procès, dont la cause remonteau temps de l'administration de M. Hindré, s'est plaidé samedi devant la seconde chambre. Les avocats étaient Me Allaert et Léon Petit.

Le tribunal s'est déclaré incompétent pour une somme de 600 francs, mais *compétent pour le surplus*, et a condamné seulement M. Delchambre à 416 fr. 65.

Le *Comptoir d'Escompte du Nord* est appelant principal. Il soutient que le tribunal était aussi compétent pour les 600 fr., en vertu de l'art. 634 du code de commerce, et parce que la contestation concerne un article du compte-courant commercial, dont il s'agit d'établir le solde.

Au fond, le *Comptoir* demande que la condamnation soit majorée, non seulement de 600 francs, mais en outre de 2,500.

MM. Flambart et Delchambre, étant employés du *Comptoir*, se chargèrent d'un effet de 5,000 francs, en 1883, comme débiteurs solidaires. Cet effet était seulement payable en 1886. En 1892, M. Delchambre n'en fut débité qu'à concurrence de 2,500 fr. Le *Comptoir* prétendit ensuite et prétend encore aujourd'hui, devant la Cour, faire *néanmoins payer à ce dernier*, à raison de la solidarité, l'autre moitié, c'est-à-dire les 2,500 francs représentant la part de M. Flambart.

Des questions de jeu et de prescription ont été soulevées. Le tribunal a admis la prescription.

Nous signalons les art. 1210 et suivants du Code civil comme relatifs à la difficulté.

NORD

Le prix de la viande. — A LOOS. — A la suite d'une entrevue avec le Maire, les bouchers ont fixé ainsi qu'il suit le prix de la viande :

La viande de 1er choix, 1 fr. 80 le kilo; celle de 2e, 1 fr. 50; celle de 3e, 1 fr. 10.

— A MAUBEUGE. — M. Walrand, maire de Maubeuge, vient d'appliquer la taxe. Voici le texte de son arrêté.

1° Le prix de la viande, d'après les qualités et catégories sera fixé comme suit :

Bœuf et vache de 1er choix. — Catégorie supérieure, 0,90 le 1/2 kil.; 1re catégorie, 0,70 ; 2e catégorie, 0,60 ; 3e catégorie, 0,50 ; 4e catégorie, 0,40.

Bœuf et vache de 2e choix. — Les prix ci dessus seront diminués de 0,10 au 1/2 kilo pour les deux premières catégories.

Le filet, l'aloyau et la langue ne sont pas compris dans les prix ci-dessus.

Mouton. — Gigot, côtelettes et filet, 1,25 le 1/2 kilo. Les côtelettes à la pièce ne sont pas comprises dans les prix ci-dessus. Ragoût, 0,70 le 1/2 kilo.

Veau. — A rôtir, 1,20 le 1/2 kilo; épaule, 1,00; ragoût, 0,70.

2° Le présent arrêté sera affiché dans tous les lieux de vente et sera applicable à tous les marchands bouchers, forains ou autres.

L'ouverture de la chasse. — On commence à se préoccuper, en haut lieu, de l'ouverture de la chasse, et la fixation de la date n'est pas sans provoquer certaines difficultés. On se proposerait, paraît-il, de l'ajourner au 1er septembre.

La cause de ce retard provient de ce que le gibier se fait de plus en plus rare en France, et qu'à l'époque ordinaire de l'ouverture, cette année, la gendarmerie, appelée au service de convocations de réservistes, et absorbée en même temps par les élections, n'aura pas le temps de s'occuper des *braconniers.*

Douai. — La gendarmerie a arrêté hier un nommé Octave Périnal, âgé de 29 ans, représentant de la maison Weil frères de Roubaix, comme accusé d'escroqueries.

PAS-DE-CALAIS

Arras. — Mgr Debs, archevêque de Beyrouth, est en *ce moment à Arras, où il est venu présider à la première* communion de la petite fille de son ami Edouard Sens, ancien député du Pas-de-Calais.

ETAT-CIVIL. — *ROUBAIX. — Déclarations de naissances du 2 juillet.* — Jeanne Demol, rue des Sept-Ponts, 52. — Jeanne Dereno, rue de Bouvines, 34. — Alphonse Moethy, rue Blanchemaille, cour Defaux 12. — Hélène Bolle, Grande-Rue, cour Holryn, rue de la Lys, 7. — Emile Daleu, rue Maufait. — Marie Grandvarlet, *rue Charles-Quint*, 22. — *Marie Montignies*, rue de Maufait. — Marthe Lemaire, rue de Bethune, 23. — *Publications de mariage.* — Joseph Meurisse, 27 ans, rue Solférino, 38 et Henriette Parent, 21 ans, piquiere, rue Solférino, 73. — Augustin Rosseel, 29 ans, débourreur, rue Bayart, 19 et Emma Rottsant, 22 ans, ménagère, rue Bayart 19. — René Ghysens, 25 ans, tisserand, rue de Lannoy, 39 et Justine Blomme, 30 ans, soigneuse, rue de Lannoy, 39. — Ernest Delcoigne, 25 ans, tisserand, rue Jean-Bart, 17 et Marie Vancauteren, 20 ans, tisserande, rue Jean Bart, 17. — Gustave Maighem, 25 ans, rue des Quinze-Ballots, 15 et Félicité Decornet, 31 ans, *journalière*, rue des Longues-Haies, 212. — Alphonse Poliet, 30 ans, tisserand, rue Daubenton, 123 et Adèle Velghe, 17 ans, piqueuse, rue St-Joseph, 32. — Charles Deletrez, 28 ans, tailleur d'habits, rue Newton, 18 et Nathalie Vanhoutte, 21 ans, servante, rue du Curé, 24. — Louis Duvrain, 22 ans, raisseur, à Lille et Marie Mouquet, 23 ans, sans profession, Lille. — Henri Vandeuvranne, tisserand, à Roubaix et Rosalie Reynaert, boutiquière, à Tourcoing, 110 et Hélène Desplechin, 25 ans, rattacheuse, rue de Tourcoing. — Alfred Charles, 33 ans, caoutchoutier, Rue St-Céline Picavet, 24 ans, soigneuse, Croix. — Ferdinand Delcroix, *pharmacien*, Roubaix, et Marie Dutif, sans profession, à Douai. — Abel Piette, 32 ans, fileur, à Roubaix et Stéphanie Lamaud, 25 ans, dévideuse, à Fontaine-au-Pire. — Oscar Degrelle, 23 ans, domestique, rue de la Guingette, 115 et Octavie Tourouble, 21 ans, tisserande, rue de la Guingette, cour Defontaine. — Louis Delenaut, 21 ans, menuisier, et Louise Provost, 22 ans, couturière, rue de Crouy, 41. — François De Lerst, 37 ans, rue de France, 48 et Mélanie Godyn, 22 ans, bambrocheuse, rue d'Avelghem, 137. — *Déclarations de décès du 2 juillet.* — Charles Vleeges, 14 jours, rue de Flandre, 116 — Marie De Feyne, 45 jours, rue de Cambrai, 166 — Louise Descine, 15 jours, impasse Nabuchodonosor, 5. — Hubert Leclercq, 1 mois, rue de la Perche, 87. — Antoine Stallins, 1 mois, Hôtel-Dieu.

RONCQ. — *Déclarations de naissances du 25 juin au 1er juillet.* — Madeleine Vandenbogaerde, au Faubourg. — Jean Lambaere, au Blanc-Four. — Henri Homez, à la Vissourt. — Henri Houset, au Pied-de-Bœuf. — *Déclarations de décès du 25 juin au 1er juillet.* — Clémence Provost, 32 ans 1/2, sentier des Morts. — Debadts, mort-né du sexe féminin, à la Vallée. — Lamarcq, mort-né du sexe masculin, rue de Bousbecque. — Marie Louise Hoormaert, 45 ans, sentier des Morts. — Alphonse Vroman, 43 ans, rue de Bousbecque. — Paul Vandamme, 8 ans 1/2, au Blanc-Four. — Alphonse Avet, 4 mois, à la Vallée.

HALLUIN. — *Déclarations de naissances du 25 juin au 1er juillet.* — Jérôme Lamere, rue du Cimetière. — Joseph Six, rue Saint-Sylvestre. — Adrienne Vandenbulle, rue Sébastopol. — Jules Onraedt, rue Saint-Pierre. — Arthur Vermeulen, rue du Château. — Blanche Delen, rue de Lille. — Emile Samper, rue de Lille. — Emile Desprez, rue Marignan. — Zulma Debel, rue Saint-Jean. — Arthur Velghe, rue Philippe-de-Girard. — Albert Vanwelscnaers, rue de Lille. — *Déclarations de décès du 25 juin au 1er juillet.* — Hélène Beneckere, 26 jours, au Colbras. — Alfie Van Cauwelaert, 35 ans, rue de l'Est. — Sophie Leduc, 1 an, rue du Château. — Adolphe Ververde, 3 mois, rue de Lille. — Prosper Martens, 45 jours, rue Saint-Jean. — Félix Bettram, 57 ans, au Mont. — Narcisse Cornart, 48 ans, au Mont. — Leduyse, mort-né du sexe masculin, au Mont. — Marie Gagnon, 1 an 1/2, rue Frazet.

CONVOIS FUNÈBRES & OBITS

Les amis et connaissances de la famille Edouard FERRIER-LANGIE qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part du décès de Dame Clémence-Joséphine LANGIE, épouse le M. Edouard FERRIER, pieusement décédée à Wimille, le vendredi 30 juin 1893, dans sa 60e année, administrée des Sacrements de notre mère la Ste-Eglise, sont priés de considérer le présent avis comme en tenant lieu et de bien vouloir assister aux *Convoi et Service Solennels, qui auront lieu le mardi* 4 courant, à 10 heures, en l'église Saint-Martin, à Roubaix. — L'assemblée à la maison mortuaire, rue du Curoir, 59.

Un Obit solennel Anniversaire sera célébré au Maître-Autel de l'église Notre-Dame, à Roubaix, le mardi 4 juillet 1893, à 10 heures, pour le repos de l'âme de M. Amand-François-Joseph HABENKOUCK, chevalier de la Légion d'honneur, membre du Conseil supérieur de l'Exploitation nationale des Arts Industriels, vice-président de la Fédération de tir du Nord, époux de Dame Charlotte FRY, né à Tourcoing, le 18 janvier 1821, décédé accidentellement à St-Gervais, le 12 juillet 1892. — Les personnes qui, par *oubli*, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part, sont priées de considérer le present avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du Mois sera célébré en l'église Notre-Dame, à Roubaix, le mardi 4 juillet 1893, à 9 heures, pour le repos de l'âme de Dame Clémence LABIS, épouse de M. Louis DUVIVIER, décédée à Roubaix, le 11 juin 1893, dans sa cinquante-sixième année, administrée des Sacrements de notre mère la Ste-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire part, sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

Un Obit Solennel du mois sera célébré en l'église Saint-Elisabeth, à Roubaix, le mardi 4 juillet 1893, à 9 heures, pour le repos de l'âme de Dame Rosine-Joseph GHIMONPONT, veuve de M. Firmin MATHON, décédée à Roubaix, le 31 mai 1893, dans sa 84e année, administrée des Sacrements de notre mère la Sainte-Eglise. — Les personnes qui, par oubli, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part, sont priées de considérer le présent avis comme en tenant lieu.

CAISSE D'EPARGNE DE ROUBAIX

5, RUE DU CHATEAU, 5

Séances des 1er et 2 juillet 1893

DÉSIGNATION DES CAISSES		VERSEMENTS nombre	VERSEMENTS remboursements	VERSEMENTS SOMMES	REMBOURS nombre	REMBOURS SOMMES
Roubaix..	Samedi	138	59	19 666 »	36	14.909.21
	Dimanche	205	36	36 379 »	74	24.327 53
Lannoy		48	1	2.135 »	9	3.344.21
Croix		3		321 »	2	1.890
Wattrelos		17	3	8 091 »	8	8.874.53
TOTAUX		486	99	86 792 »	109	57 253.58

Les opérations du mois de juillet sont suivies : A Roubaix : par MM. A. Cateaux et A. Dubureq, directeurs ; et MM. H. Hoffmann et Blenez-Dubar, directeurs-adjoints. A Lannoy, par M. Delfrennes-Derache. A Croix, par MM. E. Caen et Lepers A Wattrelos, par MM. A. Hazebrouck et Ch. Mallilatre.

ORDRE DU SERVICE. — La Caisse est ouverte pour recevoir les dépôts, ainsi que les demandes de remboursements. les dimanches, de 9 à 11 heures, les samedis, de 9 à 10 heures 1/4. 5, rue du Château. Les remboursements ont lieu, les dimanches, à 11 heures 1/2, les samedis à 10 heures 1/2, 8 jours après la demande.

Les bureaux sont ouverts les JEUDIS de 9 heures à 11 heures (du 1er avril au 31 décembre inclus), pour la reglementation des intérêts, les livrets sont rendus séance tenante.

Le Caissier, FRÉMONT.

BELGIQUE

Réunion du conseil général du parti ouvrier. — M. Volders retire sa démission. Le Conseil général du parti ouvrier a tenu hier son assemblée plénière; sauf ceux du Borinage, tous les délégués de province étaient présents. La délibération a été fort longue. Commencée à 9 h. 1/2 du matin, elle n'a pris fin que vers deux heures de l'après-midi.

Et aussitôt s'est répandue cette nouvelle : « Jean Volders a retiré sa démission. » En effet, après le vote d'un ordre du jour rappelant les décisions du Congrès de Namur et affirmant que si Jean Volders avait élaboré un système de réorganisation du Sénat, basé sur la représentation des intérêts, il avait agi en son nom personnel et de bonne foi, les membres du Conseil général insistèrent vivement auprès de leur ami, M. Volders, pour qu'il revint sur sa décision.

M. Volders a accédé au désir de ses amis. Il reprend donc la place qu'il occupait à la rédaction du *Peuple.*

La pénurie des fourrages. — A partir du 1er juillet sera mis en vigueur sur les lignes de l'Etat un nouveau tarif exceptionnel et provisoire accordant, jusqu'à fin de l'année, une réduction de 25 p. c. aux transports intérieurs des produits destinés à l'alimentation ou au couchage des chevaux et du bétail.

Une carpe centenaire. — On a pêché, il y a quelques jours, dans les étangs du Parc d'Enghien à Bruxelles, une carpe de dimensions colossales et d'un poids considérable. Elle portait à l'une de ouïes un anneau en or avec une inscription établissant qu'elle y avait été placée en 1893, sous le consulat de Bonaparte.

La longévité des carpes est une chose bien connue, mais il est souvent très difficile, sinon impossible, d'établir leur âge. A ce point de vue, le cas qui nous occupe mérite d'être signalé.

Le meilleur dépuratif connu est la *Tisane Dussolin.* Il suffit d'en prendre une demi-cuillerée à café chaque matin. On en trouve, dans toutes les pharmacies. Vente en gros à Paris, pharmacie Derbecq, 24, rue de Charonne. 34341

CHRONIQUE COLOMBOPHILE

ROUBAIX. — La fédération colombophile « l'Avenir du Tilleul » donnera un grand concours sur St-Just, distance 141 kilomètres, le dimanche 9 juillet 1893 au siège de la société le « Pigeon Joyeux » chez M. Henri Tiberghien, rue Malplaquet. Il y aura 75 fr. de prix d'honneur. La mise en panier se fera le samedi soir de 5 h. à 6 h. 1/2 du soir. Le lâcher aura lieu au quart de six heures. Les délégués sont priés d'être au reglage à cinq heures ainsi que les constateurs.

— La fédération de « l'Avenir du Tilleul » siégeant rue de Lannoy 173 bis chez M. Amand Dujardin, organise pour le 15 juillet un grand concours sur Clermont. Il y aura 200 francs de prix d'honneur répartis en 10 prix de 40 francs et 20 prix de 5 francs et plusieurs objets d'art.

LE CERCLE « UNION » informe les amateurs qu'il fera les dressages suivants : Lundi soir 3 juillet Chantilly; mercredi soir 5 juillet Corbie.

CONCOURS DE CHIENS RATIERS

ROUBAIX. — Plusieurs parties de chiens ratiers ont eu lieu dimanche chez M. Verhaeghe, au Brouttteux, rue de Lannoy. La première partie a été jouée entre deux chiens de deuxième catégorie, Trima à M. Maladry et Miss à M. Rommens; chaque chien avait 4 rats à détruire, l'enjeu était de 20 francs. C'est Trima qui a été déclaré vainqueur. Il a exterminé les 4 rats en 11 secondes 3/4; son concurrent a été occupé 13 secondes pour remplir la même besogne.

A cinq heures a eu lieu un 2 de 3 morts entre la société des Brouttteux et celle de Wasquehal, l'enjeu était de 20 fr. Chaque chien avait 4 rats à détruire: voici les résultats :

Tapp à M. Verhaeghe du Brouttteux 17 secondes; Diepp à M. Boîte (Wasquehal) 11 secondes; Typp à M. Delnatte (Brouttteux) 40 secondes et demie; Blanche à M. Vinkier (Wasquehal) 16 secondes et demie; Charmante à M. Vergin (Brouttteux) 9 secondes et demie; Castor à M. Vinkière (Wasquehal) 9 secondes.

Enormement d'amateurs assistaient à ces matchs qui ont provoqué de nombreux paris.

— On annonce pour dimanche 9 juillet, une grande partie chez M. Arthur Mesplomb, au Trichon, entre Fox à M. Delnatte et Parisien à M. Mesplomb. — Enjeu 200 fr. chaque chien aura 20 rats à détruire. On commencera à 4 h. 1/2.

Une seconde partie aura lieu entre deux chiens de première catégorie; chaque chien aura 4 rats à détruire, l'enjeu sera de 50 francs.

LES CARROUSELS

Le dimanche 23 de ce mois, un grand carrousel attelé sera donné au quartier de l'Epeule. Le cortège se mettra en marche à deux heures et parcourra les rues de la Limite, Cugnot, des Ogiers et de Wasquehal, immédiatement après aura lieu le carrousel. Dès qu'il sera terminé, des prix en espèces ainsi que plusieurs surprises seront distribués aux vainqueurs. Une quête sera faite au profit des pauvres.

CHEMINS DE FER DE LA BELGIQUE

SERVICE D'ÉTÉ 1er JUILLET

Roubaix, Roulers vers Ostende, Bruges, Heyst.

		mat	mat	mat.	soir	soir	soir	soir.
Roubaix	D.	6 20	8 20	9 20	1250	6 »	4 20	7 50
Tourcoing	A.	6 25	8 25	9 25	1255	6 5	4 25	7 55
	D.	6 09	8 23	9 30	1 »	6 04	4 35	8 »
Tourc.-les-Francs	D.	6 38	8 41	9 49	1 41	»	4 43	8 9
Roncq		6 46	8 49	9 57	1 19	V D	4 51	8 18
Halluin (h. fr.)		6 54	8 55	10 6	1 28	6 30	5 »	8 27
Menin	A.	6 55	8 59	10 7	1 29	6 31	5 »	8 28
	D.	7 03	9 14	10 27	1 44	6 47	6 25	8 50
Roulers	A.	8 18	9 16	11 3	2 7	7 1	6 50	9 21
	D.	8 27	9 38	11 12	2 8	7 2	7 7	9 57
Lichtervelde	A.	8 42	9 50	11 26	V D	7 12	7 20	10 9
Thourout	A.	8 50	9 59	11 43	2 26	7 10	7 35	10 30
Thourout	D.	8 59	10 2	1 35	2 29	7 24	7 48	
Ostende	A.	9 57	10 58	2 33	3 17	8 16	8 46	
Thourout	D.	8 54	6 »	1 35	2 28	7 0	7 40	
Bruges	A.	9 19	10 21	2 10	2 54	7 45	8 »	

		mat	mat	mat	soir	soir	soir	soir
Bruges	D.	9 40	10 32	2 24	3 4	8	8 5	
Blankenberghe	A.	10 12	10 57	2 49	3 26	8 31	8 57	
Heyst	A.	10 36	11 17	3 8	3 47	8 53	8 53	

Heyst, Bruges, Ostende vers Roulers, Roubaix

		mat	mat	mat	soir	soir	soir
Heyst	D.	6 41	9 34	11 30	3 8	8 6	
Blankenberg		7 2	9 55	11 41	3 27	8 27	6 22
Bruges	A.	7 25	10 4	12 7	3 43	8 43	6 39
Bruges	D.	7 31	10 22	12 30	3 55	4 48	7 17
Thourout	D.	7 55	10 44	12 54	4 17	5 12	7 40
Ostende	D.	6 57	10 4	12 9	3 10	3 40	7 13
Thourout	A.	7 34	10 40	12 37	4 16	4 10	7 45
Thourout	D.	5 »	7 58	10 49	1r 59	4 13	5 11	7 51
Lichtervelde		5 7	8 4	10 55	1 5	V D	5 21	7 58
Roulers	A.	5 23	8 22	11 10	1 6	4 5	5 35	8 14
	D.	5 45	8 30	11 14	1 30	4 42	5 40	8 17
Menin (h. b.)	A.	5 59	9 3	11 34	1 57	5 3	6 6	8 37
	D.	7 29	9 12	11 42	3 35	5 16	6 7	8 47
Halluin (h. fr)	A.	7 38	9 21	11 51	3 43	5 25	6 20	8 56
	D.	7 40	9 30	11 2	3 53	5 37	6 39	9 6
Roncq		7 58	9 39	12 11	4 2		6 48	9 15
Tourc.-les-Francs		8	9 48	12 20	4 12		6 57	9 25
Tourcoing	A.	8 15	9 55	12 28	4 20		7 5	9 33
	D.	8 20	10 »	12 48	4 36	6 57	10 8	10
Roubaix	A.	8 25	10 8	12 48